II. Anderweitige Eingriffe in garantirte Rechte. Atteintes portées à d'autres droits garantis.

15. Urtheil vom 24. Februar 1882 in Sachen Bürgerrath Cham.

A. Franz Ackermann von Buochs, Kantons Nidwalden, wohnbaft in Stans, welcher bort seit langerer Zeit unter Bormundschaft steht, wurde auf sein Nachwerben burch Beschluß ber Bürgergemeinde Cham, Kantons Jug vom 17. Oftober 1880 in das bortige Gemeindebürgerrecht und durch Beschluß bes Kantonsrathes von Bug vom 8. November gleichen Jahres in bas zugerische Kantonshürgerrecht aufgenommen. Dabei hatte er ein Leumundszeugnif bes Gemeinberathes von Stans, batirt ben 14. September 1880, wonach er in burgerlichen Rechten und Ehren stehe, sowie eine Vermögensbescheinigung bes Waisenamtes Buochs batirt ben 8. September 1880, in welchem unter Anberm gesagt ift, bak sein Bermögensstatus nicht genau angegeben werden tonne, ba fein Bogt Felig Bonmatt feit 23. Dovember 1879 wieder in Rechnung stehe, vorgelegt. Bu biefem Bürgerrechtserwerb war F. Ackermann burch seinen Bogt Felix Vonmatt sowie durch die als Vormundschaftsbehörde funktioni= rende Freundschaft ermächtigt worden, von letterer burch einen Beschluß vom 29. September 1880, bei dem zwar nicht die gesetslich erforderliche Anzahl von Verwandten mitgewirkt hatte, ber aber burch einen spätern Beschluß vom 20. Oftober 1880 bestätigt wurde.

B. Auf eine ihm eingereichte Klage der Armenverwaltung von Buochs hin beschloß indeß der Regierungsrath des Kantons Unterwalden nid dem Wald am 3. November 1880, daß der Freundschaftsbeschluß vom 20. Oktober gleichen Jahres erst dann Gültigkeit erlange, wenn demselben von der Armenverwaltung von Buochs die Genehmigung ertheilt sein werde und verfügte im Weitern durch Beschluß vom 8. November 1880, daß in diesem Sinne dem Bürgerrathe von Cham Mittheilung zu machen sei.

Da nun die Armenverwaltung von Buochs ihre Genehmigung nicht ertheilte, so beschloft der Regierungsrath bes Kantons Unterwalben nib dem Wald am 6. und 20. Dezember 1880, auf das ihm eingereichte Landrechtsentlassungsgesuch des F. Ackermann nicht einzutreten. Auf diesbezügliche Beschwerden bin fanden indeß noch später Berhandlungen zwischen den Betheiligten über die fragliche Bürgerrechtsentlassung statt, welche erft burch ein Schreiben bes Regierungsrathes bes Rantons Unterwalden nid dem Wald an denjenigen von Zug vom 21. Juni 1881, welches bem Burgerrathe von Cham mit Schreiben bes Regierungsrathes von Bug vom 30. gleichen Monates am 2. Juli 1881 augestellt wurde, sowie durch eine weitere Schlußnahme ber aleichen Behörde vom 6. August 1881 ihren Abschluß fanden. Durch diese Schlugnahme erklärte ber Regierungsrath des Kantons Unterwalden nid bem Wald befinitiv, bak er, da die Armenverwaltung von Buochs ihre Zustimmung ju ber Landrechtsentlaffung bes F. Adermann verweigere, ei= nem vom Bürgerrathe von Cham gestellten Begehren um Aus. hingabe bes Bermögens bes F. Adermann nicht entsprechen fönne.

C. Durch Beschwerdeschrift vom 30. August/1. September 1881 ergriff nunmehr ber Burgerrath von Cham, indem er aleichzeitig eine ihm "resp. ber hohen Regierung bes Kantons Rug" ertheilte und von F. Adermann personlich und im Namen ber Freundschaft von bessen Bogt Felix Bonmatt unterzeichnete Prozefivollmacht vorlegte, den Refurs an bas Bundes= gericht. Er stellt ben Antrag : "Es sei die Bürgerrechtserwerbung des K. Adermann im Ranton Zug und beffen Bergichtleistung auf das nidwaldensche Landrecht rechtsgültig und habe Nidwalden dieselbe als solche anzuerkennen und zu respektiren," indem er ausführt : Es handle sich in casu um eine staats. rechtliche Streitigfeit zwischen Gemeinden verschiedener Kantone über eine nach Art. 110 lettem Lemma ber Bundesverfassung zu beurtheilende Burgerrechtsftreitigfeit, ebenso um Berletungen bon burch die Bundes- und Kantonsverfassung gewährleisteten Rechten, so baß bie Kompetenz bes Bundesgerichtes auch nach Art. 59 bes Bundesgesehes über die Organisation ber Bundes.

rechtspflege begründet fei. In ber Sache felbst habe ber Kanton Bug bei ber Burgerrechtsaufnahme bes F. Adermann lediglich feine Souveranetaterechte ausgeübt und es enthalte nun einen Eingriff in diese, wenn der Kanton Nidwalden die Einburgerung bes F. Adermann im Kanton Rug nicht anerkennen ober wenigstens ben &. Adermann nichtsbestoweniger als seinen Burger behandeln wollen, so daß ein zu Konflitten Unlag gebender und unguläfiger Fall eines Doppelburgerrechtes vorläge. Die Einbürgerung des F. Ackermann im Ranton Bug resp. der Gemeinde Cham nämlich sei offenbar als gultig zu betrachten und ber Ranton Nidwalden muffe baber beffen Burgerrechtsverzicht gutheißen. Denn einmal haben die zugerischen Behörden infolge bes Zeugnisses bes Gemeindrathes von Stans vom 14. Sep. tember 1880 bei Ginburgerung bes F. Adermann annehmen muffen, berfelbe fei felbständig handlungsfähig. Sodann aber fonne nach nidwaldenschem Rechte ein Bevogteter, ohne dazu ber Austimmung irgend einer Beborbe zu bedürfen, ein neues Bürgerrecht erwerben und auf fein bisheriges Bürgerrecht Berzicht leisten, wie fich aus Art. 31 des nidwaldenschen burgerlichen Gesethuches und Art. 34 der Kantonsverfaffung, wonach das Kantonsbürgerrecht ganz allgemein durch jeden freiwilligen Bergicht untergebe und die Bevogteten in ihren staatsbürgerlichen Rechten nicht beeinträchtigt seien, ergebe. Uebrigens habe in casu F. Adermann die Ermächtigung des Logies und ber Bormundschaftsbehörde erhalten, was nach Art. 153, 141 und 143 bes nidwaldenschen burgerlichen Gesethuches jedenfalls genüge. Die Zustimmung der Armenverwaltung zu berartigen Aften nämlich, welche der Regierungsrath des Kantons Nidwalden verlange, fei gesetlich nirgends vorgeschrieben. Die angesochtenen Schlufnahmen des Regierungrathes des Kantons Nidwalden verlegen im Fernern die durch Art. 5 der Kantonsverfassung gewährleistete Freiheit der Person und die durch Art. 5 und 45 der Bundesverfassung und Art. 8 ber Kantonsverfassung gewährleistete Niederlassungsfreiheit, sowie ben Art. 61 ber Bundesverfaffung, fraft deffen die Behörden des Rantons Nidwalben die von benjenigen bes Kantons Zug in Bezug auf Ginburgerung u. f. w. gefakten Beschluffe anerkennen und respektiren muffen.

D. In seiner Bernehmlassung auf biese Beschwerbe bemerkt ber Regierungsrath bes Rantons Unterwalden nid dem Bald im Wesentlichen: Es bandle sich im vorliegenden Falle offen. bar weber um eine staatsrechtliche Streitigkeit zwischen Rantonen, noch um eine Burgerrechtsstreitigfeit zwischen Gemeinben verschiedener Rantone; als staatsrechtlicher Refurs megen Berletung verfaffungsmäßiger Rechte im Sinne bes Art. 59 des Bundesgesetes über die Organisation der Bundesrechtspslede bagegen sei die Beschwerbe verspätet, da sie sich gegen bie vom Bürgerrathe von Cham am 8. November 1880 mitgetheilte Schlufnahme bes Regierungsrathes vom 3. gleichen Monats richte und mithin nicht innert der sechzigtägigen Refursfrist des Art. 59 cit. eingereicht worden sei. Auch sei ber als Beichwerdeführer auftretende Burgerrath von Cham gur Sache gar nicht legitimirt, da er zu Führung eines Prozesses für ben F. Adermann einer Bollmacht ber Freundschaft besselben bedürfte, nun aber die Freundschaft eine folche Bollmacht für ben gegenwärtigen Returs gar nicht ausgestellt habe, die eingelegte Vollmacht vielmehr lediglich vom Bogte des F. Acter= mann in Ueberschreitung seiner Kompetenzen unterzeichnet worden fei. Es sei auch bas Bundesgericht in casu gar nicht tompetent, ba es fich in Bahrheit bei bem gegenwärtigen Refurse ausschlieklich um die Auslegung ber Vormundschaftsgesete bes Rantons Nidwalden handle, welche einzig der kantonalen Beborde zustehe. Uebrigens sei der Refurs auch sachlich unbegrundet. Die Ginburgerung bes geistig beschräntten und ber= untergekommenen F. Ackermann im Kanton Zug sei nämlich von beffen Bogt einzig zu bem Zwede unternommen worden, um durch Testament bes F. Ackermann fich ben Besit eines erheblicheren Theiles des Vermögens desselben, als worüber er nach nidwaldenschem Rechte verfügen könnte, zu fichern; ber Freundschaftsbeschluß vom 29. September 1880 sei ungultig, ba er nicht von ber gesetlichen Anzahl von Berwandten gefaßt worden sei und auf denjenigen vom 20. Oktober 1880 sei vom Bogte burch Bestechungsversuche eingewirft worden, so daß bies. falls ein strafrechtliches Berfahren eingeleitet worden sei. Art. 31 des nidwaldenichen burgerlichen Gesethuches bestimme nicht,

daß ein Bevogteter felbständig auf fein Burgerrecht verzichten könne, vielmehr seien in dieser Beziehung lediglich die allge= meinen Regeln über die Sandlungsfähigfeit Bevogteter und beren Ergänzung entscheibend. Demnach aber sei in casu die Einwilligung ber Armenbehörde allerdings erforderlich gemesen, ba einerseits für bie Bezahlung ber Burgerrechtseinkaufssumme bas Rapitalvermögen bes Ackermann in Anariff genommen werben mußte, andrerseits mit beffen Erpatriation feine Bevoatigung im Kanton Nidwalden aufhören wurde, nun aber sowohl zu Kapitalangriffen auf bas Bermogen Bevogteter als auch zu Aufhebung der Bevogtung die Zustimmung der Armenbehörde nach § 144, 164 und 165 des nidmaldenschen burger= lichen Gesethuches erforderlich sei. Auch sei zu bemerken, daß bei Einburgerung des F. Adermann der Burgerrath von Cham, ba ihm die Vermögensbescheinigung bes Waisenamtes Buochs batirt ben 8. September 1880 (f. oben Fakt, A) vorgelegen habe, gar wohl gewußt habe, baß F. Ackermann bevogtet sei. Demnach werde barauf angetragen, es wolle bas Bundesgericht erkennen : Es fei der Refurs abgewiesen :

- a. wegen verspäteter Gingabe, ober
- b. wegen mangelnder Rompetenz des Bundesgerichtes, ober
- c. wegen mangelnder Legitimation zur Sache von Seite bes Refurrenten, oder
- d. wegen Unbegründetheit.
- E. Replikando bemerkt der Bürgerrath von Cham, indem er in ausführlicher Weise die thatsächlichen und rechtlichen Ausführungen der Vernehmlassung bekämpft, insbesondere: Von einer Verspätung des Rekurses könne nicht die Rede sein. Denn es handle sich in casu, wenn auch nicht der Form so doch der Sache nach, um eine staatsrechtliche Streitigkeit zwischen Kanstonen gemäß Art. 57 des Bundesgesetzes über Organisation der Bundesrechtspsiege, sowie um eine nach Art. 110 der Bundesversassung und Art. 27 des citirten Gesetzes zu behandelnde Bürgerrechtsstreitigkeit, so daß die Rekursfrist des Art. 59 leg. cit. gar keine Anwendung sinde. Uebrigens wäre auch setztere Frist gewahrt, da dieselbe erst von den letzten in Sachen gesassten Schlusnahmen des Regierungsrathes des Kantons Nid-

walden (21. Juni, 2. Juli und 1. August 1881) an zu laufen beginnen würde. Die Kompetenz des Bundesgerichtes könne mit Rücksicht auf die angeführten Momente, sowie mit Rücksicht darauf, daß die Beschwerde sich auf Bersassungsverletzungen gründe, nicht zweiselhaft sein. Der Bürgerrath von Cham sei auch zur Sache unzweiselhaft legitimirt; er hätte im eigenen Namen, ohne alle Bollmacht den Returs ergreisen können, da er mit Rücksicht auf das Interesse der Gemeinde am gegenwärtigen Rechtsstreite hiezu unzweiselhaft berechtigt sei; er habe aber auch eine Bollmacht des F. Ackermann in's Recht gelegt, der zu einem staatsrechtlichen Kekurse wegen Berletzung verfassungs-mäßiger Rechte einer vormundschaftlichen Ermächtigung offenbar nicht bedürfe.

F. In seiner Duplik halt der Regierungsrath des Kantons Nidwalden an den gestellten Anträgen fest, indem er speziell noch darauf hinweist, daß der Regierungsrath des Kantons Zug gar nicht als Partei aufgetreten sei und daher eine staatsrechtliche Streitigkeit zwischen Kantonen keinenfalls vorliege.

Das Bundesgericht zieht in Ermägung:

1. Da ber Kanton Bug seinerseits im vorliegenden Falle gar nicht als Bartei aufgetreten ist, so liegt eine staatsrechtliche Streitigkeit zwischen Rantonen nicht vor und es fann baber bie Rompetenz des Bundesgerichtes auf Art. 57 des Bundesgesetes über Organisation ber Bundesrechtspflege nicht begründet werben. Gbensowenig liegt eine Burgerrechtsstreitigkeit gwischen Gemeinden verschiedener Kantone im Sinne des Art. 110 Abs. 3 ber Bundesverfassung und des Art. 27 Biff. 4 Minea 2 des Bundesgesetes über Organisation ber Bundesrechtspflege vor. Denn einmal richtet sich die Beschwerde gar nicht gegen eine Gemeinde, sondern vielmehr gegen den Regierungsrath bes Kantons Midwalden, und fobann ist flar, daß Art. 110 Abf. 3 ber Bundesverfassung und Art. 27 Biff. 4 leg. cit. lediglich Streitigkeiten barüber, ob bie eine ober andere ber ftreitenden Gemeinden verpflichtet fei, eine Berfon als ihren Burger anguerkennen ober aufzunehmen, feineswegs bagegen Streitigkeiten der hier in Frage liegenden Art, d. h. Streitigkeiten über Gultigfeit eines Burgerrechtsverzichtes im Auge haben. Dies ergibt

fich aus ber Entstehungsgeschichte und bem Inhalte ber citirten Bestimmungen, wonach die Kompetenz des Bundesgerichtes jur Entscheibung von Burgerrechtsftreitigfeiten zwischen Gemeinden perschiedener Rantone als Afzessorium seine Rompeteng gur Enticeibung von Anfländen betreffend Beimatlofiafeit fich barftellt und ist übrigens schon befihalb unzweifelhaft, weil bei Streitigfeiten über die Gultigfeit eines Burgerrechtsverzichtes feineswegs Rechte ber Gemeinde, in welcher ber Bergichtende fich neu eingeburgert bat, sondern lediglich Rechte bes lettern in Frage fteben, fo bak erstere in folden Streitigkeiten gar nicht als Bartei erscheint. Dagegen ift, ba vom Rekurrenten behauptet wird, bie angefochtenen Berfügungen bes Regierungsrathes bes Rantons Midmalben verlegen verschiedene Grundfate ber nidwaldenschen Rantonsversaffung und der Bundesverfassung, Die Rompetenz bes Bundesgerichtes allerdings nach Art. 59 litt. a bes Bundesgesetzes über Organisation ber Bundesrechtspflege begrundet.

2. Nach ben vom Burgerrathe von Cham insbesondere in feiner Replit abgegebenen Erklärungen muß angenommen werben, es habe berfelbe sowohl im eigenen Namen als auch im Namen und als Bevollmächtigter bes F. Ackermann ben Refurs an das Bundesgericht ergreifen wollen; in ersterer Gigenschaft erscheint nun der Burgerrath von Cham, nach dem in Erwägung 1 Bemerkten, als jum Refurse nicht berechtigt, wie benn auch bie Beschwerde fich feineswegs barauf grundet, bag Rechte, welche bem Burgerrathe, beziehungsweise ber Burgergemeinde Cham verfassungemäßig gewährleistet waren, verlett feien, fonbern lediglich auf die Berletung verfassungsmäßiger Rechte bes F. Adermann abstellt. Dagegen ift der Burgerrath von Cham als Bevollmächtigter bes F. Adermann zum Refurse allerdings legitimirt. Denn er hat eine von letterem personlich ausgestellte Bollmacht vorgelegt und es tann nun, ber Ratur ber Sache nach, bem &. Adermann bas Recht nicht bestritten werben, wegen Berletung verfassungsmäßig gewährleifteter perfonlicher Rechte, auch ohne Prozesautorisation der Vormundschaftsbeborbe, selbst ober burch Bevollmächtigte beim Bundesgerichte sich ju beichweren (vergl. Art. 59 bes Bunbesgesehes über Organifation ber Bundesrechtspflege).

- 3. Muß sich sonach fragen, ob die Beschwerde nicht wegen Verabsäumung der in Art. 59 leg. cit. sestgesetzen Rekursfrist verspätet sei, so ist diese Frage zu verneinen; denn nach den in dieser Richtung unbestritten gebliebenen thatsächlichen Behauptungen des Rekurrenten ist wohl anzunehmen, daß die Begehren des F. Ackermann und des Bürgerrathes von Cham um Entlassung des erstern aus dem nidwaldenschen Bürgerrechte und Aushingabe seines Vermögens erst durch die Schlußnahmen des Regierungsrathes von Nidwalden vom 21. Juni und 1. August 1881 desinit und endgültig abgewiesen worden seien, so daß die sechzigtägige gesetzliche Rekursfrist als gewahrt erscheint.
- 4. In der Sache felbst bagegen ift ber Returs offenbar unbegründet. Denn: Das Bundesgericht hat selbstverständlich nicht zu prüfen, ob ber Regierungsrath bes Kantons Nidwalden in seinen angefochtenen Schlufnahmen bie Bestimmungen ber tantonalen Gesetze richtig ausgelegt und angewendet habe, sondern es bat blos zu untersuchen, ob die fraglichen Schlugnahmen ein verfaffungsmäßiges Recht des F. Adermann verleten. Das Bundesgericht bat baber nicht zu untersuchen, ob die Regierung bes Kantons Nidwalben mit Recht angenommen habe, baß nach ben Bestimmungen bes nidwalbenschen burgerlichen Besethuches jum Burgerrechtsverzichte eines Bevogteten auch bie Bustimmung ber Armengemeinbe seines bisberigen Beimatortes einzuholen sei, sondern es hat blos zu beurtheilen, ob burch bie Verweigerung ber Entlaffung bes F. Adermann aus bem nidwaldenichen Burgerrechte eine Bestimmung ber Bundesober Kantonsverfassung verlett fei. Dies ift nun aber feinesweas ber Kall. Denn die sammtlichen bom Refurrenten angeführten Berfassungsbestimmungen treffen offenbar in feiner Beise ju. Bas nämlich junächst ben vom Refurrenten in erster Linie angerufenen Artifel 34 der Kantonsverfassung anbelangt, so ist gar nicht einzusehen, inwiefern biefer Berfassungsartifel, welcher lediglich vom Stimmrechte in fantonglen und Gemeinbeangelegenheiten handelt, in concreto sollte in Betracht tommen ton: nen. Ebensowenig kann von einer Berletzung ber burch Art. 5 ber Kantonsverfassung gemährleisteten perfonlichen Freiheit die Rede sein, da ja eine Freiheitsentziehung gegen ben F. Ader=

mann burch die angefochtenen Schlufinahmen gar nicht verfügt worden ift, und von einem Berftofe gegen Art. 61 der Bundes= verfassung endlich, welcher ja expressis verbis blos von der Bervflichtung ber Rantone zu Bollftredung rechtsträftiger, in einem andern Ranton gefällter, Civilurtheile handelt, fann vollends gar feine Rebe fein. Bas bagegen bie Beschwerbe wegen Berletung der Riederlaffungsfreiheit anbelangt, so ware Diefelbe, gemäß Art. 59 Biff. 5 bes Bundesgesehes über Organisation der Bundesrechtspflege jedenfalls nicht beim Bundes. gerichte, sondern beim Bundesrathe anzubringen, und ift übrigens fcwer einzusehen, inwiefern in ber Berweigerung ber Entlassung einer Berfon aus bem Burgerrechtsverbande eines Rantons eine Berletung bes Rechtes ber freien Niederlaffung liegen follte. Ueberhaupt ift ju bemerten, bag über bie Befugniß jum Berzicht auf ein kantonales ober Gemeindeburgerrecht, fofern nicht damit auch auf das schweizerische Burgerrecht verzichtet wird, weder die Bundesverfaffung und Bundesgesetzgebung Borichriften enthalten, noch barüber für den Kanton Nidwalden durch die fantonale Berfassung Bestimmung getroffen ift, so daß voneiner Berfassungsverletzung in casu überall nicht gesprochen werden tann.

- 4. Wenn endlich die Beschwerde auch noch darauf begründet wird, daß die angesochtenen Schlußnahmen einen Eingriff in die Souveränetät des Kantons Zug enthalten, so kann darauf schon deßhalb nichts ankommen, weil, wie bereits in Erwägung 1 hervorgehoben, der Kanton Zug seinerseits gar nicht als Parzetei ausgetreten ist.
- 5. Die Beschwerde erscheint als eine muthwillige und es rechtsertigt sich daher, dem Bürgerrathe von Cham in Anwendung des Art. 62 des Bundesgesetz über Organisation der Bundesrechtspsiege die Bezahlung einer Gerichtsgebühr auszulegen, um so mehr, als derselbe sich offenbar in dieser Sache zu Wahrnehmung privater Interessen mindestens zweiselhafter Art herbeigelassen hat.

Demnach hat das Bundesgericht erkannt:

Der Refurs wird als unbegründet abgewiesen.

Vierter Abschnitt. — Quatrième section.

Staatsverträge der Schweiz mit dem Ausland. Traités de la Suisse avec l'étranger.

Auslieferung. - Extradition.

Vertrag mit Italien vom 22. Juli 1868. Traité avec l'Italie du 22 juillet 1868.

16. Sentenza dell'11 marzo 1882 nella causa Montanari.

A. Sotto la data del 27 ultimo scorso gennaio il giudice istruttore presso il R. Tribunale civile e correzionale di Varese ordinava, all'appoggio degli articoli 247, 251, 97, 522 e 534 del codice penale italiano, la cattura del nominato « Montanari Pasquale delli furono Giovanni e Martini Mad-» dalena, d'anni 28, nato a Mordano (Bologna) e residente » a Stabio (Svizzera), come imputato di contrabbando e ri-» bellione a mano armata con mancato omicidio, per avere: » 1º importato nei R. Stati nella notte del 2 al 3 gennaio » 1882, armato di revolver, una bricolla di tabacco estero » in peso di chilog. 16,500; 2º nella località detta della Noce » in territorio di Gaggiolo, circa alle 2 antim. del giorno » 3 stesso gennaio, opposto resistenza a mano armata di re-» volver alla guardia di finanza Orlandi Giuseppe, che lo » fermava, per impedirgli l'adempimento dei propri doveri, » e contemporaneamente, col deliberato proposito di togliere » di vita la guardia stessa, esploso contro la medesima tre » colpi dell'arma suddetta, che per causa indipendente dalla » sua volontà non ebbero a colpirla. »